

СТАЛИНЕЦ

Орган Гнаденфлюрского КК ВКП(б) и КНК'а

17 августа

1935 г.

№ 31

Год издания
первый

17. August

1935

№ 31

Erscheint das
1. Jahr

DIE ORGANISATORISCHE UND PARTEIMASSENARBEIT SO ORGANISIEREN, DASS IN 10 TAGEN DIE HERBSTSAAT MIT HÖCHSTER QUALITÄT BESTELLT WIRD!

DEN ERFOLG BOLSCHEWISTISCH FESTIGEN!

Die Koldiose unseres Kantons haben unter der Leitung der Parteiorganisation das erste Gebot, die Erfüllung des Getreideplans, Zurückerstattung der Getreidedarlehen und den Minimalplan der Naturalzahlung an die MTS mit Ehre als erste der Republik am 11. August erfüllt.

Dieser erste reale Erfolg der Bolschewiki unseres Kantons ist vor allem das Resultat der riesengroße Hilfe der Partei und der Regierung und persönlich des Gen. Stalin, die dem Gau, der ASSR der WD und dem Kanton erwiesen wurden. Auf diesen Erfolg können sich unsere Parteiorganisation, die Bolschewiki innerhalb und ausserhalb der Partei und die Kollektivistenmasse freuen. Aber der Selbstberuhigung, der Ueberhebung und dem Stolz dürfen wir nicht verfallen, denn uns steht noch eine große und verantwortungsvolle Arbeit bevor. Ganz richtig heisst es im Grusschreiben der Gen. Frescher u. Welsch an die Gen. Artemjew und Rosenberger: „Ihr müsst noch viel arbeiten, um die ganze Ernte vollständig ohne Verluste einzuheimsen, die Herbstsaatfläche mit höchster Qualität zu besäen, den Schwarzacker vollständig zu bestellen und die weitere Festigung der Kolchose auf dem Wege ihrer Verwandlung in bolschewistische und der Kollektivisten in Wohlhabende sicherzustellen.“

Noch stehen mehr als 20 Proz. des Getreides auf dem Halm. Die örtliche Parteiorganisation, der Komsomol, die Sowjets und die Koldiosverwaltungen müssen eine grosszügige organi-

satorische und Parteimassenarbeit um die **schnellste** und **verlustlose** Beendigung der Mahd, des Schoberns und Drusches entfalten. Es muss die gesamte Zugkraft—darunter auch die Kühe der MWF und Kollektivisten—zum Schobern herangezogen und so der Erfolg auch hier sichergestellt werden.

Um einen noch höheren Ernteertrag im Jahre 1936 zu erreichen, muß mit höchster Qualität und in 10-tägiger Frist die Herbstsaat bestellt und genug Schwarzacker für die Frühjahrssaat 1936 gepflügt werden. Gestern war die Frist des Saatbeginns der MTS Gnadentflur und Mius und morgen muss die Saat in der MTS Wosnesenka beginnen. Die primären Parteiorganisationen müssen erreichen, dass nur **Reihensaat** gesät, nur **hochqualitatives Saatgut** gebraucht und der **Saatwechsel** eingehalten wird. Jegliche Versuche der klassenfeindlichen Elemente die Saat zu verzögern, schlechtes Saat-

gut zu benutzen, die Erfüllung des Schwarzackerplans zu sprengen muss schonungslos entlarvt werden. Bolschewistische Abfuhr muss den Stimmungen, das Roggensäen „bis nach dem ersten Regen zu verschieben“ oder „Es ist leider so trocken“ versetzt werden.

Die Organisation eines tiefgreifenden soz. Wettbewerbs zwischen den Kollektivisten, Gliedern, Brigaden, Kolchosen und MTS um diese Arbeit, der tief in das Bewusstsein der ganzen Massen der Kollektivisten greift, sie mobilisiert, anfeuert—das ist Aufgabe jeder primären Partei- und Komsomolorganisation.

Die primäre Parteiorganisationen müssen eine breite bolschewistische Arbeit entfalten, die Masse der Kollektivisten noch enger um unsere Partei Lenins—Stalins scharen, bolschewistische Kader für die Kolchose erziehen, so die Kolchose weiter festigen, sie in bolschewistische verwandeln und die Kollektivisten in Wohlhabende.

Italienisch-abessinischer Konflikt

Schweizer Finanzkonsortium baut Eisenbahn in Abessinien

Rom, 10. August. Es wird berichtet, daß ein Schweizer Finanzkonsortium den Bau einer Eisenbahn in Abessinien aus Addis Abeba nach Kurnuk unternommen hat. Die Presse bemerkt dazu, daß man in den italienischen Kreisen diese Tatsache als eine Herausforderung an Italien zu betrachten geneigt ist. Die Zeitungen betonen, daß diese Bahn, die den kürzesten Weg zwischen Addis Abeba und dem Sudan und Aegypten bilden wird, von großer strategischer Bedeutung sein wird.

Italienische Soldaten wollen nicht kriegern

London, 11. August. Die Reuteragentur teilt mit, daß auf einem Dampfer, der aus Afrika zurückkehrte, achtzehn Deserteure aus der italienischen Armee in Afrika entdeckt wurden.

Neue italienische Truppensendungen gegen Abessinien

Rom, 10. August. Die italienische Presse berichtet über die Absendung von Eingeborenen-truppen aus anderen Kolonialgebieten Italiens nach Ostafrika. Aus Tripolis gingen gestern drei Transporte mit Eingeborenen-truppen nach Ostafrika ab.

НА ПОРОГЕ ЗАЖИТОЧНОЙ ЖИЗНИ

Липовский колхоз вышел из числа отстающих в передовые

10 августа колхоз „Вперед и победе“ (село Липовка) закончил выполнение **обязательных зернопоставок в размере 2659 центнеров, а 11 августа закончил так же возврат семсуды 896 центнеров.** На днях заканчивает полностью и сатуронлатой МТС.

Любопытно то, что этот колхоз в предыдущие годы являлся постоянно отстающим, а в нынешнем году он — в передовых рядах не только в кантоне, но и в республике. И это несмотря даже на то, что он имеет план уборки гораздо больше других колхозов кантона, также далеко находится от станции.

Эти успехи достигнуты в результате большой помощи партии и правительства и повседневного живого руководства кантком партии и лично товарища **Артемьева.**

Успехи завоеваны благодаря действительно большевистских темпов работы, на основе организационной и партийно-массовой работы, развернутого соцсоревнования и ударничества среди бригад комбайнеров, трактористов и колхозников.

Важно и то, что руководители сами непосредственно участвовали в работе на поле по бригадам. Они сами участвовали на перевозках зерна, организуя большие обозы с трактором „ЧТЗ“ и затем лично сопровождали зерно в элеватор, ускоряли там сыпку, не допускали простоев, зорко смотрели, чтобы не было никаких потерь и хищений.

Правление колхоза еще во 2-й половине июля месяца, в разное время выдало колхозникам аванс зерном ржи в размере полтора килограмма. В начале первой половины августа выдано пшеницы по 2, к 15 августа по 3,5 килограмма на трудодень.

Хорошо работали и работают комбайнеры с трактористами. Особенно выделяется комбайнер **Чернышкин Виктор Емельянович,** система-

тически перевыполняющий плановое задание. Он убирает до 23 га в день, за время косовицы ржи и пшеницы всего убрал 300 га.

Чернышкин не один в бригаде. Хорошо работает и комбайнер тов. **Гагин,** убирающий в день до 19 га.

Другие два комбайнера — **Грачев Сергей и Косырев Иван** отстают от тов. Чер-

нышкина и Гагина. Они убрали за то же время всего по 155 га на комбайн.

Комбайнеры Чернышкин Виктор и Гагин Василий за хорошую работу занесены на почетную красную доску.

Среди колхозников настроение хорошее, радостное — **ведь наступает зажиточная жизнь.**

Вл. Гисс.

„ЖИЗНЬ ДЕЙСТВИТЕЛЬНО ПРЕКРАСНА“

Увидевши в первый раз работу комбайна я решил: „во чтобы то не стало работать на комбайне“. МТС послала меня на курсы комбайнеров. В 1934 году я впервые управлял комбайном. Я соревновался с комбайнером тов. **Гетц** из Полеводино, который опередил мои выполнения и по праву был признан лучшим комбайнером нашего кантона.

В этом году я поставил себе задачу занять первое место среди комбайнеров нашего кантона, но один я эту задачу решить не мог, для этого нужно желание всего коллектива, который обслуживает комбайн. Мои трактористы **Авдеева и Дуднин** воодушевлены этим желанием. Их трактор работает хорошо.

При уборке ржи я со своей машиной в 6 с половиной дней скосил 140 га, я косил за день до 23 га, это такое выполнение, какое от нас требует тов. Сталин. Но оно не говорит только о том, чтобы овладеть комбайном, но и о высоком качестве советского комбайна.

К 10 августа я со своей машиной скосил всего 275 га, я никогда меньше 14 га, в день не косил. При косьбе пшеницы часто дневная выработка доходила от 18-20 га. Ни одного полома не имела моя машина.

Меня часто спрашивают: „тов. **Чернышкин,** скажи-ка нам, сколько гектар ты в этом году хочешь скосить?“ На это

я и мои трактористы улыбаючи отвечаем: „500 га, не меньше“.

Я вообще бы не желал расстаться с комбайном. Это на самом деле радость с этой зерновой фабрикой пройти через колхозные поля, подставляя руку под зерновую трубу, из которой течет тяжелое зерно пшеницы при кондиции до 840 грамм.

Я имел один день когда мой комбайн скосил 23 га и сдавал 225 центнеров, пшеница дает 7,9 даже 12 центнеров и больше с га.

Годовой план уже выполнен, а мы почти только что начали косьбу пшеницы.

Жизнь действительно прекрасна, одна радость работать на комбайне! Комбайнер

Винтор Чернышкин.

С. Липовка.

Combineführer Bräuninger prügelt seine Gehilfin

Der Combineführer Bräuninger im Kolchos nam Thälmann (Mannheim) verhält sich nicht nur verbredlicherisch zu seiner Combine, sondern erlaubt sich auch seine Gehilfin, Genossin **Olga Fink** zu prügeln. Am 7. August hat er ihr paar Stöße mit der Faust auf die Brust versetzt, dass sie, hätte sie sich nicht zufällig an der Combine festhalten können, unter die Maschine gefallen wäre.

Steuermann Fink.

Die Brigade des Gen. Kirchgessner arbeitet musterhaft

Unser Kolchos „Lenins Werk“ hat vor Erntebeginn ein Konkurs-Wettbewerb zwischen den Brigaden und Kollektivisten organisiert. Die Bedingungen des Wettbewerbs wurden mit Hilfe der Partei- und Komso-molgenossen in den Brigaden gut durchgearbeitet. Heute können wir schon das Resultat des Wettbewerbs einschätzen. Die Brigade des Gen. Kirchgessner (№3) hat den Wettbewerb wirklich ernst genommen und heute große Kennziffern in der Arbeit erreicht. Sie hat 300 ha gemäht, von 200 ha das Getreide geschoben und auch gedroschen. Die Arbeit ist musterergütig organisiert, die Arbeitskräfte sind richtig verstellt, die Aufrechnungnahme der Arbeit und die Registrierung der verdienten Einheiten ist richtig gestellt. Daher auch eine hohe Produktivität der Arbeit. Der Qualitätsinspektor **Kohwalt** schätzt die Qualität der Erntearbeit als gut.

Schlecht steht es in der 1. und 2. Brigade. Hier ist die Arbeit schwach organisiert und sind die Leute nicht richtig verstellt. In der 1. Brigade ist ein Schüler der 4. Klasse als Frucht-

fahrer angestellt. Daher öftere Stillstände der Combine. Als Aufgabler im Feld ist ebenfalls ein Schüler angestellt. Diesen Fehler hat der Brigadier Brand gemacht.

Die verdienten Einheiten der Kollektivistin werden nicht genau registriert (5—6 Tage werden die Einheiten nicht registriert. Besonders nachlässig ist die Tabellenführerin **Günther**. Der Kolchosvorsitzende, Gen. Kuhn, hat am 25. Juli den Kollektivistin Müller und Katzendorn für Januar 1935 die Einheiten erst registriert).

Nicht viel besser steht es in der 2. Brigade. Da fehlt vollständig die Kritik und Selbstkritik. Die Wandzeitung erscheint nur selten. Es mangelt an Disziplin, daher weigern sich manchmal Kollektivistin die Anordnung des Brigadiers zu erfüllen.

Die Kolchosverwaltung muss die Erfüllung der Konkursbedingungen prüfen, die versprochene Prämien austeilen und die Arbeit im Kolchos nach dem Beispiel der 3. Brigade organisieren.

A. Dornhof.

Kurze Signale

Die Plantage im Unkraut

Die Plantage des Kolchos „Komintern“ in Gnadenflur ist völlig verunkrautet. Der Leiter der Plantage bekommt, trotz mehrmaligem Anfragen in der Kolchosverwaltung keine Leute, um sie vom Unkraut zu reinigen.

Philippie.

Verschwendung von Einheiten

Sichelberg, Kolchos nam. **Karl Marx**. Hier werden viel Einheiten verschwendet. Auf der Plantage werden 15 Frauen mit Einheiten bezahlt während faktisch nur 8 arbeiten und die Plantage im Unkraut steht. Die Bürgerin **Schander** verdient täglich 1,5 Einheiten, arbeitet aber nicht. Der Schmied **Melnhard**, der allbekannte Nichtstuer schreibt sich täglich selbst bis 4 Einheiten. **Werwel** als Pferdewärter verdient ungünstig monatlich 70 Einheiten. Der Wirtschaftsleiter kümmert sich um all das nicht. Die Verwaltung muss sofort hier Ordnung schaffen.

Feldarbeiter.

Anni hält dicht

(Eine Erzählung aus Hitlerdeutschland).

Von **Friedrich Wolf**.

(Fortsetzung)

Ruhe, Nerven! Aber je mehr ich ankämpfe, um so wilder dröhnt es in meinem Schädel, mein Blut rauscht an den Schläfen wie ein Wasserfall, vor meinen Augen fallen dauernd Schleier nieder und wallen wieder empor. Bloß jetzt nicht ohnmächtig werden, bloß jetzt nicht schlapp machen! Ein Wahnsinn, ein Mädel in meinem Zustand zu solch verantwortlicher Parteiarbeit einzuspannen, soll Hans die Sache ausbaden, wenn es schief geht! Eine Wut habe ich auf ihn, auf die schematische Befehlserteilung, auf die Partei ich kann nicht dagegen an, einem Mädel in diesem Zustand... „Wie gefällt Ihnen diese Foto?“

Tatsächlich, es ist in dem Hallenser Kaffee, letzten Sonntag, da sitzt Hans, mir flim-

mer's in tausend Funken vor den Augen und da die Nelli und hier, den Rücken zum Beschauer, sitze ich.

„Netter Junge, der Hans; hat uns übrigens vor 2 Stunden besucht“.

Ich bringe kein Wort hervor, blättere weiter im Album; mit gleicher Beharrlichkeit blättert er immer wieder auf das Hallenser Bild zurück. Woher weiß er. Diesen Komplex mit Namen kann nur ein ganz Kundiger kennen? Hat jemand verraten. Wer? Was ist mit Hans? Dann ist alles verloren.

„Sie können uns und sich die Sache erleichtern, Verehrteste; ich glaube Ihnen ohne weiteres, daß Sie selbst die Tragweite dieser Sache nicht übersahen, daß Sie wie hunderte Volksgenossen da hineinschlitterten; uns geht es nicht um die Verführten, sondern um die Führer; von wem erhielten Sie den Auftrag?“

— „Ich verstehe nicht, was Sie meinen?“

— „Und die da?“

Heftig zeigt er auf mein Rückenfoto. — Hat Leugnen noch Sinn? Und wenn ich ihm erst den kleinen Finger reiche? Der ganze Komplex ist in Gefahr! Aber wodurch? den Blödsinn, eine Frau in solchem Zustand... Muß nicht auch ein Mann wissen, was eine Frau grad noch leisten kann... Ist das noch verantwortlich, eine Kranke, eine Bettlägerige in den Partiapparat einzuspannen? Das ganze Zimmer schwankt wie ein Schiff und ich sehe den Finger des Kommissars wie ein treibendes Holzstück über das Album fahren.

„Wollen Sie uns jetzt gefälligst eine anständige Auskunft geben? Sonst können Sie, solange es Ihnen beliebt, hier unten in unsern Räumen über den Fall nachdenken!“

Ich spanne alle meine Muskeln an, versuche, ihm fest ins Gesicht zu sehen, der Raum beginnt wieder zu stehen, die Tür hat wieder grade Kanten.

(Fortsetzung folgt)

С В О Д К А

о ходе уборки хлебов по кантону на 15-е авг. 1935 г.

Наименование колхозов	План уборки	Скошено без комбайнов	Всего связано	Проп. вын. вязки	Скошено комбайнами
Полеводино	1373	371	331	90	565
Бирючье	906	677	250	36	16
„Коминтерн“ им. Кирова	2278	1347	697	51	300
Мариенбург	681	436	319	72	100
им. Энгельс	1644	729	328	45	655
им. Тельмац	1473	652	250	40	445
им. К. Маркс	2301	1243	588	47,4	304
им. Р. Люксембург	1536	1004	520	52	180
	691	453	453	100	40
Итого по МТС	12886	6780	3553	52,4	2605
Воскресенка	2237	641	212	33	746
Штраценфельд	1558	536	322	60	282
Вознесенка	2650	594	300	50	1035
Липовка	2877	393	220	56,3	1109
Бобово	1914	309	48	15,6	938
Итого по МТС	11245	2473	1002	44,6	4110
А-Цюрих	831	730	130	18	—
Н-Цюрих	969	711	150	21	147
Дмитриевка	1278	670	30	4,5	228
Коптевка	1068	408	62	15	257
Кавеленка	1398	742	17	2,3	554
Эрленбах	2166	2117	503	23,2	18
Карповка	982	517	—	—	336
Миусе	1778	905	74	7	639
Моргентау	2100	687	137	20	393
Коппенталь	1564	659	129	20	325
Чугунка	2052	1038	303	29,5	523
Шаховка	722	395	63	16	225
Итого по МТС	16308	9579	1598	16,6	3645
Итого по кантону	41035	18832	6253	33,2	10360

Der Punker ist so schwer...!

Der Combineführer **Seibert** (Kolchos nam. Thälmann, Mannheim) kämpft nicht um kurze Erntefristen und eine verlustlose Ernte. Einmal hat er mit seiner Combine 12 ha am Tag eingebracht, sonst bringt er nicht mehr als 2 ha pro Tag ein. Unlängst hat Seibert 5,5 Zentner Getreide ins Feld geschüttet. Als er gefragt wurde, warum er das tat gab er eine spöttische Antwort: „Muss den Punker bisschen leichter machen, das Getreide steht so dick!“

Die Traktoristen und Combineführer unserer Brigade sind darüber empört und verlangen, dass sich die Verwaltung der Sache annimmt.

H. Bohle

RICHTIGSTELLUNG

In Nr. 30 unserer Zeitung „Stalinist“ vom 13. August 1935 ist durch technische Nachlässigkeit in der Anmerkung zum Artikel „Grobe Verletzung der Parteidirektive bei der Annahmen des Statuts des i-w. Artels in Marienburg“, ein grober technischer Fehler unterlaufen, den klassenfeindlichen und unserer Partei feindlich gesinnten Elemente politisch zu ihren schmutzigen Handlungen ausnutzen können. Es handelt sich um die Buchstaben ta, die bei dem Wort Musterstatut wegblieben. Die schuldige Person wurde verantwortlich gemacht und Massnahmen ergriffen, um ähnlichen Fehlern vorzubeugen.

Die Redaktion

ДОБЬЕМСЯ ПЕРВЕНСТВА
ПО МОБИЛИЗАЦИИ
СРЕДСТВ
В НЕМРЕСПУБЛИКЕ!

Сводная КФО о мобилизации средств в 3-м квартале по кантону на 14 августа с. г.

Наименование платежей	Процент выполнения плана
Подходный налог	89,6
Культурбор не кр. нас.	135,4
Сельхозналог	51,7
Самообложение	117,9
Заем раб. и служ. колхозников	63,8
Вклады сберкасс	21,4
	84,6
Всего	59,2

Госдеходы 47,5

Сведения КФО о мобилизации средств по селам кантона на 14-е августа 1935 года

Наименование сел	Процент выполнения	Занятое место
Гнаденфлюр	58,9	5
Зихельберг	50,4	8
Мангейм	71,3	3
Мариенбург	18,7	17
Полеводино	45,9	10
Итого по МТС	54,4	1
Бобово	21,3	16
Вознесенка	18,2	18
Воскресенка	37,4	11
Липовка	26,2	13
Штраценфельд	5,1	20
Итого по МТС	22,8	3
А-Цюрих	67,1	4
Н-Цюрих	53,7	6
Кавеленка	25,6	14
Карповка	52,5	7
Коппенталь	35,4	12
Коптевка	6,3	19
Миусе	24,7	15
Моргентау	76,4	1
Чугунка	75,7	2
Эрленбах	50,3	9
Итого по МТС	43,3	2
Итого по кантону	42,5	—

Verantw. Redakteur:

G. N. Werbach.